

Campaña de suscripciones termina exitosamente

POR JIM CARSON

¡Todo un éxito!
Así fue cómo culminó el 23 de noviembre la campaña internacional para ganar subscriptores al *Militante*, nuevos y renovantes, con un total de 2 410, bien por encima de nuestra meta de 2 200.

Max Bontrager y Joe Swanson en Lincoln, Nebraska, encabezan la lista con 37 suscripciones, el 123 por ciento de su meta.

Ésta es una confirmación del interés creciente que existe entre los trabajadores y jóvenes en un semanario obrero que promueve la solidaridad con sus luchas, proporciona una explicación marxista de la crisis capitalista mundial, y traza un camino hacia la construcción de un movimiento revolucionario para

Sigue en la página 11

Campaña de suscripciones

Resultados Finales

País	cuota	venta	%	2,410
ESTADOS UNIDOS				
Lincoln*	30	37	123%	2,200
Atlanta*	170	203	119%	
Seattle*	175	196	112%	
Des Moines*	165	178	108%	
Filadelfia	90	97	108%	
Washington	60	64	107%	
Los Angeles	150	157	105%	
Houston*	90	94	104%	
Miami	90	94	104%	
Minneapolis	140	144	103%	
Chicago*	165	169	102%	
San Francisco*	170	173	102%	
Nueva York*	260	262	101%	
Albuquerque†	3	3	100%	
Boston*	60	60	100%	
Muscoda, WI†	3	3	100%	
Pittsburgh†	4	4	100%	
Cincinnati†	4	3	75%	
New Paltz†	15	11	73%	
Bloomington†	5	3	60%	
Total EE.UU.	1,849	1,955	106%	
REINO UNIDO				
Manchester	60	69	115%	
Londres	120	136	113%	
Total R. Unido	180	205	114%	
CANADA*	85	96	113%	
NUEVA ZELANDIA	80	84	105%	
AUSTRALIA	65	70	108%	
Total	2,259	2,410	110%	
Debe ser	2,200	2,200	100%	

* subió cuota † Primera vez en el marcador

Obreros despedidos: ‘Lucha es por el futuro’

Obreros del USW luchan contra cierre patronal



Militante/Janet Post

Miembros del USW Sandi Cooper, Dan Walters y Jeff Bode en línea de piquetes contra Armstrong World Industries en Marietta. Más de 260 obreros enfrentan un cierre patronal.

POR JANET POST

MARIETTA, Pennsylvania—Los trabajadores despedidos en un cierre patronal de la empresa Armstrong World Industries están manteniendo con determinación sus líneas de piquetes las 24 horas al día y se están preparando para el invierno. Unos 220 miembros del Local 285/441 del sindicato de trabajadores del acero USW y unos 40 trabajadores no sindicalizados, han estado enfrentando

el cierre patronal desde el 17 de julio, después de que el sindicato rechazó el contrato con concesiones que propuso la compañía.

“Estoy asombrado por la cantidad de apoyo que estamos recibiendo del público”, dijo el trabajador de producción Kirby Kreider al *Militante*, mientras cumplía su turno en la línea de piquetes. “Algunas personas vienen todos los días. La mayoría están consi-

Sigue en la página 10

Gobierno EE.UU. intensifica ataques contra indocumentados

POR SETH GALINSKY

La administración de Barack Obama está intensificando sus ataques contra los trabajadores inmigrantes indocumentados.

El Servicio de Inmigración y Control de Aduanas (ICE) informó reciente-

mente que durante el año fiscal anterior realizó 2 496 auditorías de inmigración, cinco veces más que en 2008.

Las auditorías de I-9, refiriéndose a los formularios que los trabajadores completan cuando son empleados, a ve-

Sigue en la página 11



Militante/Sam Manuel

Unas 3 mil personas en protesta el 21 de noviembre en Birmingham, Alabama, contra nueva ley antiinmigrante. El año pasado la administración Obama deportó a casi 400 mil personas.

China es blanco de alianza EUA-Australia

POR RON PAULSEN

SYDNEY, Australia—El presidente estadounidense Barack Obama usó una visita a Australia el 16 y 17 de noviembre para anunciar el fortalecimiento de los lazos militares entre la potencia imperialista mundial y Australia, su aliado imperialista clave en el suroeste del Pacífico desde hace mucho tiempo. Por primera vez desde la Segunda Guerra Mundial, una cantidad importante de tropas estadounidenses serán estacionadas en bases militares australianas en el norte y el oeste del país.

La visita de Obama a Australia tuvo lugar entre dos conferencias en Asia, en las que la participación de Washington puso de relieve la prioridad que atribuye a reforzar su dominio en la región como un contrapeso a la creciente influencia económica y militar de China.

Antes de ir a Australia, Obama fue anfitrión de la conferencia de Cooperación Económica Asia-Pacífico en Hawai, en donde se logró avanzar hacia el establecimiento de un acuerdo de asociación comercial Trans-Pacífico que excluye a China, el mayor ex-

Sigue en la página 10

Washington organiza retirada de tropas de Iraq

POR JIM CARSON

La retirada de virtualmente todas las tropas estadounidenses de Iraq para finales de este año, dada a conocer el 21 de octubre por el presidente Barack Obama para cumplir con su promesa electoral, está provocando conflictos nacionales importantes en el país y la región. Combinado con el repliegue, Washington está preparándose para fortalecer sus lazos militares y otros vínculos con sus aliados monárquicos en la región, como contrapeso a la creciente e inevitable influencia del gobierno iraní.

El 16 de noviembre quedaban 33 mil efectivos en Iraq, de los 165 mil que llegó a haber. Doce de las 505 bases que existían hace tres años, en el momento más elevado de la ocupación estadounidense, serán evacuadas para el 31 de diciembre.

El anuncio de Obama registra el cambio de orientación de Washington de Iraq y Afganistán hacia China, además de los planes para disminuir el

Sigue en a página 10

Marcha en Holguín exige libertad para 5 Cubanos

POR MARTÍN KOPPEL
Y RÓGER CALERO

HOLGUÍN, Cuba—Unas cinco mil mujeres de centros de trabajo y escuelas de toda la ciudad, encabezaron una marcha y mitin de residentes locales realizada el 19 de noviembre para exigir la libertad de los Cinco Cubanos. Los cinco son revolucionarios encarcelados en prisiones de Estados Unidos por más de 13 años. La manifestación fue organizada por la Federación de Mujeres Cubanas (FMC) de la provincia de Holguín, como parte de una conferencia internacional celebrada del 16 al 19 de noviembre a la que asistieron más de 300 personas provenientes de unos 50 países, para discutir cómo ampliar la campaña mundial para liberar a Gerardo Hernández, Ramón Labañino, Antonio Guerrero, Fernando González y René González.

En 2001 los cinco fueron condenados bajo una serie de cargos fabricados que van desde “conspiración para cometer espionaje” hasta “conspiración para cometer homicidio”, en el caso de Hernández, y por las que recibieron hasta doble cadena perpetua. René González fue encarcelado el 7 de octubre después de 13 años, y ahora está cumpliendo tres años adicionales de custodia bajo “libertad supervisada” en Florida.

Los cinco, quienes son considerados héroes en este país, fueron arrestados e incriminados falsamente por el FBI mientras realizaban un esfuerzo para mantener al gobierno cubano informado de las actividades de grupos contrarrevolucionarios cubanoamericanos que tienen un largo historial de organizar ataques dinamiteros y otro tipo de ataques mortales contra Cuba desde territorio estadounidense con la complicidad de Washington.

La conferencia, auspiciada por el Instituto Cubano de Amistad con los Pueblos, también incluyó visitas de los delegados internacionales a pueblos por toda la provincia de Holguín y a barrios en esta ciudad para intercambiar experiencias con trabajadores y estudiantes.



Ahora/Edgar Batista

Marcha en Holguín, Cuba, el 19 de noviembre para exigir la libertad de cinco revolucionarios cubanos encarcelados en Estados Unidos desde 1998 bajo cargos fabricados.

Intensifican ataques contra indocumentados

Viene de la portada

ces son llamadas “redadas silenciosas” porque causan despidos de inmigrantes en vez de arrestos y deportaciones en redadas públicas llevadas a cabo por agentes armados de ICE.

ICE dice haber multado a 385 empleadores por varias infracciones, pero no publicó las cifras de los trabajadores

que fueron despedidos a causa de las auditorías. Según Janet Napolitano, secretaria del Departamento de Seguridad del Suelo Nativo, más de 292 mil compañías en 898 mil sitios de trabajo usan el programa E-Verify para revisar el estatus migratorio de los empleados. Lo hicieron 17.4 millones de veces el año pasado. Más de

mil compañías se afilian al programa cada semana, dijo Napolitano.

ICE ha estado expandiendo también el programa denominado Comunidades Seguras, ahora en efecto en 1 595 jurisdicciones, que compara las huellas digitales de toda persona encarcelada con una base de datos del Departamento de Seguridad del Suelo Nativo para buscar personas que deben ser deportadas.

Una parte importante del esfuerzo del gobierno es crear la impresión de que sus programas luchan contra el crimen dando prioridad al arresto de “criminales extranjeros”.

Napolitano se jacta de que en lo que va del año ICE realizó una cifra récord de 396 906 “remociones”, en las que los deportados encaran la posibilidad de cargos de delito si retornan a Estados Unidos. Dijo que el 55 por ciento de las deportaciones eran de inmigrantes previamente condenados de crímenes, de los cuales la mayoría eran por drogas o alcohol.

Y hay más de 18 mil agentes de la patrulla fronteriza en la frontera entre México y Estados Unidos, dijo Napolitano, más del doble del número estacionados en 2004.

Las crecientes restricciones fronterizas, castigos y riesgos de detención y despido y la intensificación de la crisis económica han reducido en por lo menos un 60 por ciento el número de trabajadores indocumentados que intentan cruzar la frontera en el suroeste del país, según la directora del Departamento de Seguridad del Suelo Nativo.

En un editorial del 29 de octubre titulado “La otra crisis laboral del empleo” el *Wall Street Journal* culpó a las enérgicas medidas contra inmigrantes de “dejar vacíos decenas de miles de trabajos que pocos estadounidenses parecen querer”, observando que “la mayoría de los 1.6 millones de trabajadores agrícolas son hispanos, y se puede asumir que la mayoría de ellos son inmigrantes indocumentados”.

Las leyes recientes que atacan a los trabajadores indocumentados en Alabama, Arizona, Georgia y otros estados, basadas en las leyes federales existentes, han agudizado la incertidumbre entre los inmigrantes, y algunos se han trasladado a otros estados. Miles de trabajadores inmigrantes realizaron una huelga de un día en Alabama el 12 de octubre para protestar las nuevas medidas contra los inmigrantes en ese estado.

Campaña de suscripciones supera la meta

Viene de la portada

luchar para poner fin a la dictadura del capital. A través de tal movimiento los trabajadores se transformarán y serán capaces de construir un nuevo orden social basado en la solidaridad y las necesidades de la humanidad trabajadora.

Se vendieron suscripciones en líneas de piquetes a trabajadores en lucha y sus partidarios, de casa en casa en barrios obreros, frente a las puertas de fábricas y los portales de las minas, en el trabajo, en reuniones sindicales, manifestaciones sindicales, protestas sociales, los sitios de “Ocupar” y recintos universitarios.

Este número del *Militante* será en-

viado desde Nueva York, Montreal, Londres, Auckland, Nueva Zelanda y Sydney, Australia a más de 3 700 suscriptores en 32 países.

“Esta noche superamos nuestra cuota de 165 por una suscripción”, escribió Alyson Kennedy desde Chicago dos días antes del fin de la campaña. “Vendimos 13 suscripciones en las paradas de camioneros”. Y luego agregó, “creo que puedo decir en nombre de todos en Chicago que hasta ahora ésta ha sido una de las mejores campañas de suscripciones. ¡Y hay más por venir!”

“En los últimos ocho días de la campaña de suscripciones”, escribió Deborah Liatos de Nueva York, “vendimos 82 suscripciones y 465 ejemplares del

semanario socialista, recuperando el terreno perdido durante las dos semanas anteriores”. Nueva York terminó con un total de 262 de su meta de 260 suscripciones. Liatos dirigió el diario esfuerzo que involucró a todos los miembros de la rama del Partido Socialista de los Trabajadores en Nueva York.

No pasará mucho tiempo antes que las suscripciones vendidas al principio de la campaña empiecen a expirar. El contactar a estos lectores para que renueven sus suscripciones será un componente clave de la expansión del número de lectores a largo plazo del periódico.

¡Felicidades por nuestro esfuerzo colectivo y una cálida bienvenida a nuestros nuevos suscriptores!

Bonos de producción y ‘seguridad’ para comprar el silencio de trabajadores

“Hoy le envié al partido un cheque por 318.91 dólares, el total del dinero manchado en sangre que recibí como ‘bono de producción’”, escribió Jacob Perasso desde Atlanta.

Dinero manchado en sangre es un término que usan los trabajadores comunistas para describir los supuestos bonos y otro tipo de chantaje que los patrones o su gobierno —muchas veces ligados— le dan a los trabajadores para presionarlos a aceptar la aceleración del trabajo, los cortes salariales, contratos concesionarios o condiciones de trabajo peligrosas. Las contribuciones van al Fondo de Capital del Partido Socialista de los Trabajadores, que ayuda a financiar el trabajo del partido a largo plazo.

“En el plazo de tres meses que abarca este bono, la compañía reportó 26 accidentes”, explicó Perasso. “El bono fue por la rapidez y ‘calidad’ del trabajo. El mes pasado la compañía eliminó cinco empleos moviendo el trabajo a otras partes de la línea de producción y a áreas de premontaje. Esto es por encima del aumento de producción de 10 por ciento del trimestre anterior y la anticipación de combinar más trabajos. Los accidentes personales han aumentado sustancialmente en los últimos meses.

“Yo se de roturas de tendones, síndrome del túnel carpiano, un dedo dislocado, y un disco herniado”, continuó Perasso. “Cuando vamos al médico por nuestras lesiones nos recortan el ‘bono’. A aquellos que piden acudir a su

propio médico les dicen que van a perder su derecho de compensación de trabajadores lesionados”.

Jaquie Henderson de Houston envió 196 dólares explicando que “este es un ‘bono’ por lo que la compañía denomina ‘seguridad, calidad y producción’, por no reportar accidentes, por que tus acoplamientos de tubería no fueron rechazados por errores y producir más.

“Uno de mis compañeros de trabajo preguntó sobre estos bonos en una reunión supuestamente sobre seguridad en la cual había asistencia obligatoria que tuvo lugar hace unas semanas”, continuó Henderson. “El mencionó que la compañía aumentó la cuota laboral así que este año tenemos que hacer el doble de esfuerzo y obtener un bono menor. ‘¿No es verdad que si de alguna manera logramos estas cuotas, el año entrante ganaremos aún menos ya que seguirán aumentando las cuotas? pregunto”.

“No recibió respuesta”, escribe Henderson. “Afortunadamente es uno del número creciente de suscriptores al *Militante*. Puede leer sobre como las compañías por todo el país y el mundo intentan chantajear a los trabajadores a mantenerse callados con este dinero manchado en sangre, y sobre la creciente resistencia de trabajadores como ellos.

“Y yo les puedo decir que pueden hacer con ese dinero —ponerlo a trabajar para poner fin al sistema de explotación”.

—EMMA JOHNSON

China en la mira de EUA

Viene de la portada
portador del mundo. El pacto incluye a Australia, Brunei, Chile, Malasia, Nueva Zelanda, Perú, Singapur, Vietnam y Estados Unidos.

El 19 de noviembre, Obama se convirtió en el primer presidente de Estados Unidos que ha asistido a la Cumbre de Asia Oriental, una reunión de jefes de estado de 18 países. Obama promovió el recién concluido pacto militar de Washington con Australia. Bajo el epígrafe de “seguridad marítima”, busca obtener apoyo para las acciones militares agresivas de Washington contra China en el Pacífico aprovechando las disputas en el Mar Meridional de China entre Beijing, Vietnam, Filipinas, Indonesia, Malasia y otros países.

Esta postura militar agresiva subraya, en palabras de Obama, la alianza “indispensable” de Washington con el gobierno australiano. La alianza es fundamental para la reorientación de los imperialistas norteamericanos hacia Asia, la cual quedó a un lado en la última década debido a las guerras en Iraq y Afganistán. La alianza entre

Estados Unidos y Australia se remonta a la Segunda Guerra Mundial, a través de la cual Washington estableció su dominio indiscutible de los mares del mundo, una hegemonía que, por primera vez, está siendo cuestionada en el Pacífico por parte de Beijing.

En una conferencia de prensa a su llegada a Canberra, la capital australiana, Obama estaba al lado de la primer ministra laborista Julia Gillard, mientras los dos anunciaron el “despliegue rotativo” permanente de marines estadounidenses cerca de Darwin comenzando el año próximo. Darwin, la ciudad más al norte de Australia, se encuentra a unos cuantos cientos de millas de Indonesia y unas 2 mil millas de Singapur y el Estrecho de Malaca, una de las rutas marítimas más importantes del mundo y vital para el comercio del Pacífico, el cual superó al del Atlántico desde hace dos décadas.

En cinco años, la base de Darwin albergará a 2 500 soldados, “una fuerza completa aire-tierra”, dijo Gillard. Los marines llevarán a cabo ejercicios conjuntos con tropas australianas, así como su entrenamiento propio con



El mapa muestra las rutas comerciales en el Pacífico. El plan del ejército de EE.UU. de usar la base australiana en Darwin lo acerca a rutas comerciales cruciales en conflicto con Beijing.

fuego real y anfibios en el norte tropical.

Ahora, más bombarderos, aviones de combate, de reabastecimiento de combustible, y aviones espía norte-

americanos compartirán las bases de la fuerza aérea real australiana en el territorio norte, en Darwin y cerca de Katherine. Buques de guerra estadounidenses, portaaviones y submarinos, usarán cada vez más la base naval de la Armada Real Australiana cerca de Perth, Australia occidental, en el Océano Índico.

Un editorial del *Diario del Pueblo*, periódico oficial del Partido Comunista de China, advirtió que “si Australia utiliza sus bases militares para ayudar a Estados Unidos a perjudicar los intereses chinos, entonces Australia quedará atrapada en un fuego cruzado.”

El editorial dice que “la cooperación económica de Australia con China no representa ninguna amenaza para Estados Unidos, mientras que la alianza militar entre Australia y Estados Unidos sirve para oponerse a China”.

Tropas estadounidenses se retiran de Iraq

Viene de la portada
gasto militar bajo la presión de la crisis económica que se profundiza dentro del país. La administración anunció recortes del presupuesto militar de al menos 450 mil millones de dólares durante los próximos 10 años.

Washington ha estado ocupado desde hace meses en el repliegue de algunas de sus fuerzas militares y armamento de Iraq a otras bases en la zona.

La impopularidad del plan del Pentágono de añadir entre 3 500 y 4 000 soldados estadounidenses en Kuwait se hizo evidente cuando, según un despacho de Prensa Asociada del 7 de noviembre, el jeque Jaber al-Mubarak al-Sabah, ministro de defensa de Kuwait, negó la existencia de tal plan.

En la actualidad hay unos 23 mil soldados estadounidenses en Kuwait y unos 16 mil como parte de la Quinta Flota estacionada en Bahrein y aguas circundantes. En 2010 la marina anunció que tenía la intención de duplicar el tamaño de su base militar allí.

Washington también está reforzando su colaboración económica y militar con el ‘Consejo de Cooperación en el Golfo’, dedicado a contrarrestar la creciente influencia de Irán en la región. El CCG aglutina los aliados monárquicos de Arabia Saudita, Kuwait, los Emiratos Árabes Unidos, Omán, Qatar y Bahrein.

Aprovechando un reciente informe de la ONU que presenta evidencia de que Teherán está intentando obtener tecnología para armamento nuclear, Washington, Londres y Ottawa anunciaron el 21 de noviembre sanciones coordinadas para impedir el acceso de Irán a bancos y créditos extranjeros. El gobierno estadounidense también impuso sanciones contra las empresas involucradas en la industria nuclear en Irán, así como en su industria petroquímica y del petróleo. Estas posiciones agresivas se suman a otra serie de sanciones de la ONU y los aliados imperialistas de Washington.

Desde mediados de octubre, el gobierno estadounidense ha desplegado

cuatro aviones teledirigidos Predator, estacionados anteriormente en Iraq, desde la base aérea Incirlik de Estados Unidos y Turquía, en el sur de este país. Washington también dio a conocer la venta a Ankara de tres helicópteros de ataque Super Cobra

Estas armas serán usadas por Ankara en la guerra que realiza desde hace dos décadas contra el Partido de los Trabajadores de Kurdistan (PKK), al otro lado de la frontera con Iraq. El PKK lucha por la fundación de una región autónoma kurda y por más de-

rechos culturales para los kurdos en Turquía.

En las últimas semanas la rápida retirada de las tropas estadounidenses en Iraq ha conducido a crecientes conflictos entre el gobierno central dominado por los chiitas y el Gobierno Regional del Kurdistan, una administración autónoma en el norte de Iraq, en torno a un acuerdo petrolero importante con la empresa estadounidense Exxon Mobil y el control de una base aérea que las fuerzas estadounidenses planean abandonar.

Obreros despedidos reciben solidaridad

Viene de la portada
cientos de que no salimos por nuestra cuenta, sino que fuimos despedidos con un cierre patronal. A veces los choferes de camiones se detienen para darnos provisiones”.

“Estamos más unidos puesto que todos ya nos conocemos mejor que cuando estábamos en el trabajo”, dijo Cindy Staples.

La fábrica es una “planta abierta”, lo cual significa que cada trabajador elige si es miembro del sindicato o no. Algunos de los 40 trabajadores que no son miembros del sindicato se han unido a las líneas de piquetes, afirma Staples.

Además de las concesiones en salarios, el plan de seguro médico, las pensiones y la antigüedad, los patrones de la Armstrong están exigiendo un día laboral obligatorio de 12 horas y poder utilizar a personal administrativo para

realizar el trabajo de empleados que reciben salarios por hora de trabajo, dijo al *Militante* John Bevel, presidente de la Unidad 441 del sindicato.

Trabajadores de remplazo y supervisores están realizando la producción en la planta.

Hasta ahora, la directora de información de la Armstrong, Jennifer Johnson, no ha contestado las llamadas del *Militante*. Representantes del gobernador de Pennsylvania, Thomas Corbett, tampoco han respondido a nuestras indagaciones.

La sede internacional del sindicato USW en Pittsburgh hizo pública una carta del senador de Pennsylvania Robert Casey, Jr., dirigida a Matthew Espe, el presidente de la Armstrong. Casey escribe, en parte, “Insto a la Armstrong World Industries a que reanude las negociaciones con el USW de una manera

que produzca resultados mutuamente aceptables”. Un representante de la oficina del senador en Washington, dijo al *Militante* que “El senador Casey está siguiendo la situación, pero no tiene ningún otro comentario”.

“La compañía solo mira a los trabajadores con desprecio. Piensan de nosotros como un montón de ‘fichadores de tarjetas’”, dijo el piquete Dan Walters al *Militante*.

“La compañía quiere dividirnos, los jóvenes y los viejos”, dijo Sandi Cooper, quien ha trabajado en la Armstrong por 34 años. “Esto no es solo para nosotros, sino para el futuro”.

El 18 de noviembre, los trabajadores de la planta de placas de techo de la Armstrong en Pensacola, Florida, aprobaron un nuevo contrato (los resultados del voto no se han hecho públicos). Esto tuvo lugar después de la aprobación reciente de acuerdos en las plantas en Lancaster, Pennsylvania y Macon, Georgia. Ahora, en estas tres plantas, los trabajadores que todavía no tienen 50 años de edad o que tienen menos de 10 años de antigüedad perderán la cobertura médica posterior a la jubilación, y los nuevos trabajadores tendrán un plan de retiro 401(k) en vez de pensiones.

Se pueden enviar cartas de apoyo y contribuciones para los trabajadores despedidos en Marietta a: USW Local 285/441, 3002 Hempland Rd., Lancaster, PA. 17601, o info285@uswa285.org.



Más Lectura

- **La clase trabajadora y la transformación de la educación** por Jack Barnes \$3 -

¿**Es posible una revolución socialista en Estados Unidos?** por Mary-Alice Waters \$7

- **Rebelión Teamster** por Farrel Dobbs \$19

Cómprelos de los distribuidores listados en la página 8